

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 80 (1954)
Heft: 45

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

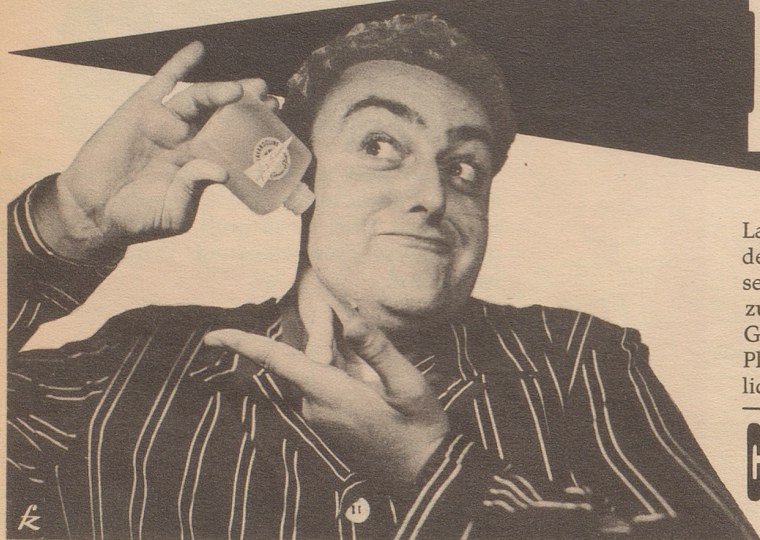
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 12.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Eine Wohltat für Ihre Haut sind ein paar Tropfen Lavandoline «after shave» nach dem Rasieren



LAVANDOLINE

after shave mit G 11

Lavandoline «after shave» mit G 11 desinfiziert ohne zu brennen und hinterläßt, dank seiner wissenschaftlich fundierten Zusammensetzung, ein angenehmes Gefühl von Frische und Gepflegtsein. Im praktischen, unzerbrechlichen Plastic-Flacon Fr. 4.75. Nachfüllung Fr. 3.- / Erhältlich in den Fachgeschäften der Parfümeriebranche.

COUPON

Senden Sie uns bitte ein Muster von Lavandoline «after shave» 40 Rappen in Briefmarken liegen bei.

Name Ort

Genaue Adresse



CLERMONT ET FOUET, GENÈVE

Helvetischer Schnappschuß

Schauplatz der Handlung: Bahnhof Zürich an einem Sonntagabend; genauer gesagt: in einem Abteil des Schnellzuges Zürich-Genf, einige Minuten vor Abfahrt des Zuges. Großes Gedränge, der Zug ist übertoll; in besagtem Abteil haben sich vier hoffnungsvolle helvetische Jünglinge niedergelassen. Der eine von ihnen trägt die Uniform eines Korporals.

Nachdem sie es sich bequem gemacht haben, steigt einer aus dem Quartett nochmals auf den Perron hinaus, um sich

die Füße ein wenig zu vertreten. Das ist also die Ausgangslage: drei Jünglinge und ein scheinbar leerer Platz.

Nun taucht ein junges Mädchen auf, das mit zwei Koffern sich mühsam einen Weg bahnt durch das Gedränge im Wagen. Es erblickt den scheinbar freien Platz, steuert erleichtert darauf zu und beginnt, seine beiden Koffern im darüberliegenden Gepäcknetz zu verstauen. Nachdem dies geschehen ist (natürlich ohne Hilfe eines der drei Sitzenden), hält es der Korporal, militärisch-ordnungsliebend, für angebracht, das Mädchen aufzuklären: «Sie, dä Platz isch dänn läider scho psetzt!»

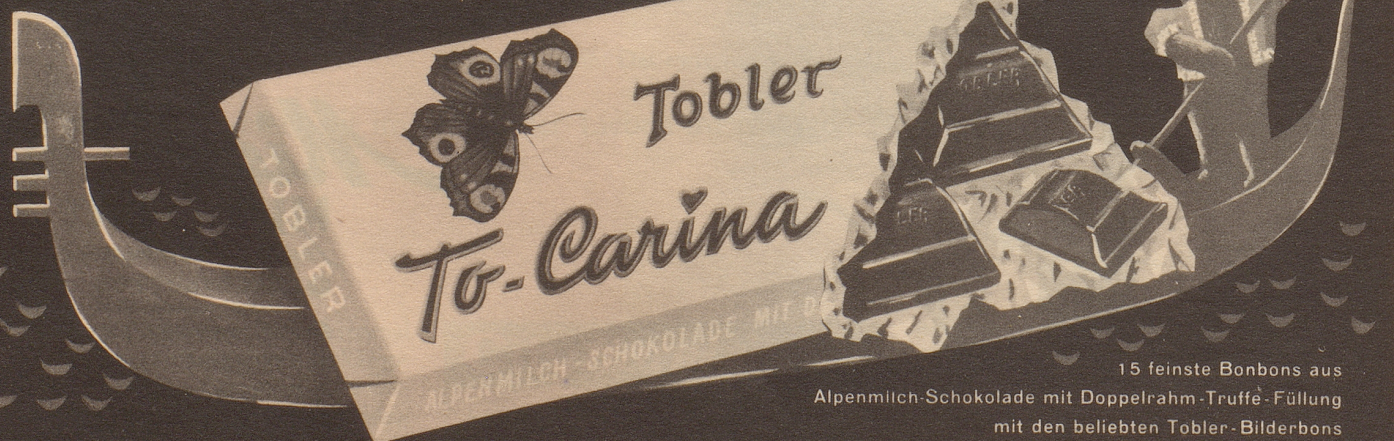
Dem Mädchen ist offenbar nicht gerade lustig zumute – vielleicht fährt es ins Welschland, weit weg und hat eben von seinem Zuhause Abschied nehmen müssen, oder es hat sonst etwas auf dem Herzen – kurz und gut, der Korporal hat offensichtlich einen Becher bitteren Wermuts zum Ueberfließen gebracht: dem Mädchen kugeln ein paar Tränen über die Backen, als es sich daranmacht, seine Koffer ohne ein Wort wieder herunterzunehmen und nach einem freien Platz zu suchen.

«Hä, was hett jitz die? Ischt si ächt in faltsche Zug igschtige?» fragt einer unserer drei hoffnungsvollen Helden. hjk.

To-Carina

die zartsüsse...

eine neue Tobler-Schokolade-Spezialität



15 feinste Bonbons aus
Alpenmilch-Schokolade mit Doppelrahm-Truffe-Füllung
mit den beliebten Tobler-Bilderbons